# El Liberal

DIARIO DE UNIÓN REPUBLICANA

Año 20. Mahón, miércoles 31 Octubre 1900. N.º 5.809

## SECCION POLITICA

### Un triunfo de la gente nueva

Conmoción honda la que agrieta la obra secular que se derrumba, hemos sentido al leer esta noticia: «El Señor Unamuno ha sido nombrado rector de la Universidad de Salamanca». No hay para menos, puesto que la entrada de Unamuno en el rectorado de la simbólica Universidad salamanquina, significa la ruptura estrepitosa de los antiguos moldes. No ha hecho mas daño la espada de León el Isáurico, terrible iconoclasta, como la muceta negra cubriendo el pecho, hinchado por los anhelos de nueva vida y ansias del progreso del jóven «maestro» Miguel de Unamuno.

Por otra parte es esta la primera vez que vemos dar una prueba de buen sentido al ministro de Instrucción Pública, señor García Alix.

Este flamante ministro que ha establecido en la segunda enseñanza, por vía de moral edificante, unas conferencias en las que los jóvenes que apenas pueden con un pitillo sabrán las veces que David tocó el arpa, si rebuznó la burra de Balaam y si la compañera de Salomón tenía miel y leche debajo de la lengua (¡!) todo explicado y glosado por un célibe inpregnado de incienso; este ministro, viendo que le acosaban unas cuantas acémilas con toga para llegar hasta el rectorado, de seguro se habrá visto en el caso de nombrar para tal cargo á un terrible revolucionario, alma moderna, espíritu abierto á todos los efluvios del campo científico, demostrando con esto, que las mucetas reaccionarias nada pueden dar de sí, sólo faltaba, para patentizar su impotencia los piciana, el nombramiento de Unamuno después de haber pedido auxilio el Sr. García Alix, al radical Azcárate, á fin de resucitar ese cadáver putrefacto que se llama Universidad española.

Unamuno es la encarnación palpitante del extremo opuesto al tenebroso espíritu que informaba el criterio de los dómine de la Universidad de Cervera: Unamuno tiene la sublime manía de pensar. Si todos fueran tan pensadores y modernos como él, nuestros profesores de Literatura, sabrían que de Horacio acá, se ha escrito mucho, los de Derecho que Prisco y Taparelli son la «última palabra del Credo», los de Filosofía que Santo Tomás y Suarez tienen derecho á dormir en paz y los de Medicina que no todo han de ser cataplasmas de harina de linaza y que el alma, ese ser murado, inasequible, promisor de un más allá, sostén de los creyentes, se ha declarado en fuga ante la marcha triunfal del bisturí que en vano la ha buscado. El último discurso de Unamuno ha sido un himno vigoroso al libre examen, á la ciencia nueva, á la filosofía secularizada, á la Pedagogía puritana, austera edificante, como emanada de un cerebro socrático que rima en armónicas cadencias con todas las notas del sentimiento que en su corazón tiene fuente inagotable. Unamuno, es un místico sin dogmas y sin liturgias.

Le damos el pésame al P. Cámara porque en la levítica y farisáica Universidad que le sirve de cenáculo, se ha hecho la luz. Tal vez Unamuno sufra persecuciones como sus compañeros Dorado, Torres Campos, de Buen y Arenas, pero no importa, que nosotros sus discípulos, hombres conscientes, caractéres formados por sus enseñanzas, siempre nos encontraremos dispuestos á seguirle para luchar por los fueros de la verdad, del bien y de la justicia.

Y mientras en esta Universidad la preocupación constante de algunos es dedicarse á descubrir razas y golpear el cuerpo dolorido de la patria, allá junto á las márgenes del Torbes habrá un maestro que dirige palabras de consuelo á su pueblo, á semejanza del gran Fichte á la nación alemana despues de ver su suelo cuarteado por los granaderos franceses, y formar hombres, pero hombres europeizados.

G. y V.

(«La Publicidad»).

## SECCION DE NOTICIAS

Un amigo y correligionario nuestro D, Tomás de Vega Mauriz, residente en el Puente Barjas, nos ha remitido el siguiente articulejo en el cual se demuestra que no sólo es en Santañy donde los curas se afanan para descatolizar al pueblo.

Dice así:

### ¡Oh la religión!

Que la religión es un mito, hace tiempo lo vienen demostrando los pastores de la iglesia, tanto por el afán de vivir en el lujo y la comodidad, cuanto por disfrutar á cual mejor de los placeres de la vida en este mundo, como si no hubiera un «más allá».

El fanatismo y la política, son dos factores reñidos con la iglesia y que los padres no deben poner en boca al dirigirse á sus oyentes, profanando con frases mal sonantes el templo sagrado, cuando la Biblia toda llena de santa doctrina es lo que debieran enseñar.

El día siete del actual, asistí á la misa de Nuestra Señora del Rosario en el pueblo de Becteriz, siendo el sermón á cargo del Reverendo Padre cura de la villa de Padrenda: Durante la homilía, entre otros muchos disparates, sobresalieron dos por su grande magnitud. Se dejó decir el muy santo varón, «que, las libertades de la iglesia estaban coartadas y que el Santo Padre León XIII lleva seis años prisionero, pobre y mal traido: Que los liberales son la causa de todas estas desgracias, y que lo serán de mayores si no se pone remedio, escuchando con fé la santa palabra de Dios endilgada por sus dignos ministros desde el púlpito».

Decía yo: ¿Y este pater (por que lo es según referencias, no conocerá el señor sentido común? Aquí no escucho nada que se refiera á la doctrina de Jesucristo, y, el panegírico hecho á la Santa, resulta una mezcolanza enderezada á persuadir á los aldeanos continúen en su embrutecimiento. A los 35 minutos, dió fin á su monotonisima peroración pidiendo gracia á la Virgen para las «personas que dejan intereses á favor de la iglesia, quedando el auditorio muy satisfecho. Tales son estas gentes! Dios los cria y ellos se entienden.

Por la tarde, fuí al baile, y por allí vi los señores curas con sendos garrotes en la mano algunos, y otros con el sombrero caido para atrás, como diciendo: «ahí me las den todas».

TOMÁS DE VEGA.

(Unión Republicana)

## CARTA DE LA HABANA

Sigue dándose salida al tabaco, aunque á bajo precio, que apenas cubre los gastos; de todos modos esto hace que salga un poco más de oro al mercado, y que vaya desapareciendo la paralización comercial, entrando poco á poco en la vida activa de los negocios, esperanzados con una zafra de más de medio millón de toneladas y que generalmente en estas fechas se impulsa la cuerda alcista de los ferrocarriles y de otras empresas locales, bastante menospreciadas ahora por la crisis que hemos atravesado.

Dícese que un sindicato inglés trata de comprar la línea de Cárdenas y Júcaro á precios más elevados de lo pagado por las líneas de Sagua, Caibarien y Cienfuegos; también entrará la línea de Sabanilla en la combinación. Si se realiza esto y es un hecho también la pronta construcción del ferrocarril central, no hay duda que la actividad y alza de valores se reflejará pronto en la Bolsa; pero no hay quien asegura, que todo esto no pasa de proyectos, realizables sin duda, pero que no se realizarán, sin que antes se despeje el estado político del país.

La causa del retraimiento comercial se debe principalmente á la incertidumbre del resultado de la Convención, que parte de esta prensa local y mucha de la oriental de la isla, se muestra pesimista en sus augurios, y amenaza con ir á la manigua, si no resulta la inmediata implantación de la República Cubana, libre é independiente.

No creo resulte nada por ahora, pues ya les vendrá el tio Paco con la rebaja á estos patriotas levantiscos. Hoy el tio Paco se llama Mac Kinley, que dispone de mucho ejército, de mucha marina y de muchos dollars, factores eficaces para reducir á silencio perpetuo al que intentare dar un grito como los de Yara primero y el de Baire después.

Pronto van á empezar los trabajos del nuevo alcantarillado, pavimentación y saneamiento de la Habana, bajo el proyecto de Mr. Dady, el que está aprobado por el Gobierno militar y recomendado al Ayuntamiento para su pronta aprobación.

La Corporación no lo rechaza, pero quiere ser ella quien preste su aprobación á las obras, y ejecute las operaciones financieras para su pago, que es lo que procede; pero ya se aprobará tal como quiere el Gobierno interventor y se harán las obras «manu militare», como se hacen tantas otras, sin que los contribuyentes intervengan ni directa ni indirectamente.

Están activándose los trabajos, para que los tranvías de esta ciudad sean movidos por fuerza eléctrica: pronto quedarán listos el del Vedado y del Príncipe, y más tarde los del Cerro y Jesús del Monte.

También está pendiente de aprobación del Ayuntamiento un expediente para la instalación de una nueva planta eléctrica, que bajo la concesión á D. Tiburcio Castañeda, se implantará en esta capital, dotando á la misma de bueno y barato alumbrado; puesto que ahora lo tenemos muy caro y muy malo.

Anteayer llegó el Sr. Torroja, nuevo cónsul español que releva al señor Sagrario. Tomó ayer posesión de su destino, destituyendo de momento al Sr. Canciller y á cuatro escribientes. El Sr. Sagrario sigue convaleciente de su enfermedad y ha quedado bastante delicado de salud.

Llegó el «Reina María Cristina» con unos 1,000 pasajeros y el «Navarre» con 600, la mayor parte de ellos son ya antiguos en el país, que cada año van á Europa á pasear ó á negocios. Es de desear que vengan muchos braceros para las faenas agrícolas, porque faltan brazos.

Hay promulgada una ley de inmigración, que salvo algunos pequeños detalles que deberán reformarse, hará que vengan muchos canarios y peninsulares á trabajar este suelo, en el cual podrán sacar utilidades tanto ó más que en cualquiera otro de los que se acostumbran á emigrar.

Continua el calor asfixiante á pesar de lo avanzado de la estación. Es de suponer que pronto refrescará la atmósfera, que bien lo necesitamos los que debemos caminar mucho para ganar la «gazofia diaria».

*El corresponsal.*

Octubre, 8.

# LA GUERRA ANGLO-BOER

Sigue la lucha de guerrillas en todo el territorio de las Repúblicas sudafricanas contra los ingleses con una actividad y encarnizamiento que demuestra cada vez más el decidido propósito de los boers de no someterse á la soberanía británica y pelear, aunque con pocas esperanzas de éxito, hasta el extremo, con objeto de que al ser derrotados (vencidos jamás) les cuesta á los ingleses la victoria á precio tan caro que sea equivalente á una derrota.

Lord Methuen y el general French van tocando demasiado quizá los efectos de la terrible campaña que contra los invasores están haciendo los heroicos burguers. Entre aquellos dos caudillos imperiales y los boers ha habido recientemente combates sangrientos de los cuales no han llevado siempre los patriotas que luchan por su independencia la peor parte.

Respecto á la guerra anglo-boer, dice el «Matin» de París textualmente:

«Nada nuevo del Transvaal, como no sea un redoblamiento de amenazas de las autoridades inglesas contra la población de las dos Repúblicas. Lor Roberts va á verse obligado á buscar su modelo en el sistema de represión adoptado en Cuba por el funesto general Weyler. Estas amenazas no producen, por otra parte, más resultado que llamar á las armas á toda la población válida que prefiere sufrir combatiendo por la libertad antes que padecer bajo abominable servidumbre. El sistema Weyler no tendrá mejor éxito en el Africa del Sur que en la Isla de Cuba.»

Respecto á noticias tenemos la de una enérgica reclamación del Gobierno alemán al de Inglaterra por la expulsión á viva fuerza de varios súbditos alemanes del territorrio del Transvaal.

El Gobierno inglés no ha contestado aún categóricamente á la misma, por lo cual es probable que el conflicto se arregle por la vía diplomática, ó como diríamos, en familia.

Tambien tenemos la noticia de que el diputado inglés ha declarado categóricamente ser falsa la noticia de que las autoridades británicas han dado órdenes á algunas factorías norteamericanas para la fabricación de grandes cantidades de material ferroviario móvil para el Africa del Sur.

El periódico «L'Echo de Paris» publica, por fin, una carta de un oficial francés que ha hecho gran parte de la campaña al lado de los boers, rindiendo justo homenaje al soldado inglés, de quien dice podrá ser tan ignorante como se quiera de cosas de la guerra, pero es un modelo de sacrificios y valor personal, pues está en el combate en medio de un diluvio de proyectiles con la misma serenidad y compostura que si se encontrara en una gran parada.

Dice, además, que el oficial inglés podrá no valer nada como jefe, pero es también un modelo perfecto de valor, cortesía y generosidad, siendo injustas las ofensas de que tanto los oficiales como los soldados ingleses han sido víctimas en la campaña del Africa del Sur por parte de buen número de periódicos de la prensa continental.

# Carta de Berlín

Berlín 19 de octubre.

Por fin se ha convertido en hecho lo que desde hace tiempo parecía impuesto por la prudencia política: el príncipe Hohenlohe, que ya cuenta 81 años de edad, ha presentado la dimisión de canciller del imperio, y Guillermo II, después de una entrevista con el príncipe y con el conde Bülow, que había de sucederle en todos sus empleos, ha aceptado la dimisión. Hace dos años ya que el que escribe estas líneas designó en una de sus correspondencias al conde Bülow como el «hombre del porvenir» y el futuro canciller.»

Pero la decisión llega algo tarde. Todos los partidos que se interesan por la marcha regular de los negocios y por la fiel observancia de las bases de la Constitución, se alegran de que haya pasado el tiempo de este simulacro de canciller, aunque con ello no puede afirmarse que estemos libres de cuidados. El hecho de que el conde Bülow tome posesión de la cancillería del imperio no produce otro cambio en la política esterior que el de ejercer formalmente y de derecho las funciones de canciller el ministro que desde hace tiempo las desempeñaba de hecho. En toda la importante cuestión de China ha hecho el príncipe Hohenlohe un papel mudo, pues nunca estaba en su puesto en los momentos de las grandes decisiones y se había dado el caso de que los periódicos se ocupasen en publicar enigmas burlones preguntando: «¿Dónde está el canciller del imperio?».

No es mi intención criticar al anciano que aceptó tan pesado cargo á una edad en que otros ni sueñan ya en trabajos y en responsabilidades, y hasta hay que convenir en que ha habido una época en que ha sabido contraer algunos méritos logrando contener ciertas imprudencias; pero hace ya dos años que también en este terreno se notaba el peso de los años.

Mientras que en la política interior se apreciaron rasgos verdaderamente seniles, en la política esterior vemos al conde Bülow apoyar al Emperador con su temperamento activo y en ocasiones retener la naturaleza impulsiva de éste. Si el príncipe Hohenlohe, en vez de esperar tanto, hubiese presentado la dimisión mucho antes, hubiera salido del ministerio con más gloria que ahora, que nadie se acuerda de sus sacrificios por el Emperador y el imperio. Es claro que al volver á reunirse el Reichstag de noviembre próximo, el canciller hubiera tenido que arrostrar un verdadero huracán de indignación, sin tener siquiera las fuerzas físicas para hacerle frente. Verdad es que tampoco su sucesor se librará de las preguntas: «¿Dónde estaba el canciller cuando la cuestión de China? ¿Por qué no se convocó al Reichstag? ¿Por qué en estos últimos tiempos se presenta el Emperador con creciente frecuencia en el terreno político sólo sin tener en cuenta para nada la responsabilidad del canciller del Imperio?» El conde Bülow, naturalmente, podrá escusarse, alegando que hace poco ocupa la cancillería, á lo que hay que añadir que quedan muy protegidas su persona y su política por la posición que ocupa en los negocios extranjeros. Además, estaban fuera de la jurisdicción del ministro los incidentes personales que suscitó la política china, que tanto ha irritado y que no ha contribuído á aumentar el prestigio del conde de Waldersée.

Estamos en vísperas de grandes debates, pues el sistema de la política y del gobierno demasiado personal será objeto de acerbas censuras; pero el conde Bülow, á pesar de sus muchas cualidades y simpatías, tampoco será el hombre que ante el Emperador cargue con la tarea con que ahora forzosamente cargará el Reichstag con menoscabo de la dignidad del imperio, porque no se podrán evitar radicalmente las exajeraciones de algunos. Sería mucho mas provechoso que ciertas cuestiones se ventilasen en el consejo de Soberanos y de los gobiernos.

El conde Bülow une al puesto de jefe de la política esterior el de director de la política interior del imperio y el de presidente de ministros en Prusia. Es nuevo en este terreno y hay que ver si se adaptará al cargo y si, entre tantas cuestiones urgentes, le quedará tiempo material para dedicarse con el debido cuidado y cariño á los importantes y grandes asuntos de la política interior. ¿Cuál será su actitud en los asuntos confesionales y de enseñanza? En la economía política influirá poco el cambio de canciller, puesto que en ello es decisiva la voluntad del Reichtag; sin embargo, un canciller resuelto y sensato podría evitar también en este terreno grandes conflictos. En fin, pronto se conocerá si el imperio podrá volver á contar con un «verdadero» canciller ó si sigue éste siendo una figura decorativa para la defensa constitucional del Emperador, que quería ser su propio canciller.

Estos últimos días se habló muchísimo de un proceso por delito de lesa majestad, en el que fué condenado á reclusión temporal en una fortaleza el autor del artículo, Maximiliano Harden, director de la revista «Die Zükünft» (El Porvenir). Los mismos periódicos gubernamentales deploran la frecuencia de procesos de esta índole, porque la iniciativa demasiado personal de Guillermo II casi provoca estas manifestaciones de la crítica. Lo que dijo «Zükünft» sobre el conocido discurso «húnico» del Emperador, estaba dentro de la refutación histórica. Segun noticias dadas por periódicos austriacos, el mismo hermano del Emperador, se mostró favorable al artículo en cuestión y manifestó deseos de que lo viese Guillermo II. Por lo demás, á Maximiliano Harden se le tiene en concepto de buen monárquico, y lo prueba el hecho de haber, bebido en su compañía el príncipe de Bismark la famosa botella de «Steinberger Cabinet», regalo simbólico de reconciliación del Emperador al ex canciller. A pesar de todo eso, Harden fué condenado.

Ayer se puso la primera piedra al monumento que ha de conmemorar la gran batalla de Leipzig, que ganaron las tropas aliadas á Napoleón I el 18 de octubre de 1813. El escultor Bruno Schmitz ha hecho el plano de un monumento soberbio, que tendrá una altura de 90 metros y terminará en una cúpula.

El conde Zeppelin ha hecho su segunda ascención en el globo buque de su invención. Con las modificaciones actuales resulta, según dicen, completamente apto para funcionar y girar á derecha é izquierda. Asistieron al ensayo el Rey y la Reina de Würtemberg, con la princesa Teresa de Baviera. El público se entusiasmó. El invento representa un triunfo para el conde, pero ahora falta saber si el sistema será de verdadera utilidad práctica.—K.

# Puerto Rico

Las noticias de Puerto Rico recibidas alcanzan hasta el 30 de Septiembre.

La cosecha de café de este año no será muy abundante; pero como la producción de este artículo en el Brasil será destinada casi en su totalidad á Francia, y como el de Venezuela y el de otros puntos servirá para el consumo de los Estados Unidos, se considera que alcanzará á buen precio el de Puerto Rico.

—El gobernador de la isla ha concedido un crédito de 1.200 dollars para los primeros gastos de una biblioteca popular, que comenzará con tres mil volúmenes españoles. La Comisión organizadora de esta biblioteca la componen tres norteamericanos y dos portorriqueños. El bibliotecario será americano.

—En los últimos días de Septiembre la prensa lamenta las turbulencias allí ocurridas.

«La Correspondencia de Puerto Rico» juzga de la siguiente manera el estado de la isla, y la falta de capacidad de los partidos portorriqueños

para constituir en territorio la isla borinqueña:

«Si pudiéramos saber el juicio intimo que tienen esos señores de nosotros, no el que exponen en la prensa, que las más elementales reglas de prudencia y de urbanidad les induce á ser lisongeros, sino el que se reservan «in menti», si lo conociéramos, nos avergonzaríamos de nuestra propia obra.

Pero es más; hablamos con los miembros de ambos partidos; todos unánimes condenan esos hechos violentos; todos los rechazan; ningún partido se hace responsable de ellos; pero los hechos se repiten y se repiten en nombre de los partidos políticos, sin darse aún el caso que ningún partido haya protestado cuando se toma su nombre para cometer actos de salvajismo.

Ya el «San Juan News», al relatar los hechos ocurridos en esta capital, decía: «¡Y aspira á ser territorio un pueblo que comete éstos desmanes!»

Hasta ahora, todos los males que nos han sucedido lo debemos á nosotros mismos. En honor del Gobierno americano hay que reconocer que su delito sólo consiste en no hacer nada; pero las disposiciones absurdas, la legislación intrincada, los perjuicios mortificantes, la anarquía administrativa, la mala elección de los mentores de la niñez, lo deficiente de la administración de justicia, es obra nuestra y exclusivamente nuestra; porque nos hemos empeñado en demostrar hasta la evidencia que somos ineptos para el gobierno propio, ó por lo menos lo aparentamos.»

—El día 30 de Septiembre debió verificarse en el teatro de San Juan una reunión pública del partido republicano. El programa de la reunión era el siguiente:

«Un himno americano.

Proclamación de candidatos del distrito de San Juan, para la Cámara de delegados.

Tres discursos.

Sinfonía de «El barbero de Sevilla».

Cuatro discursos.

Ejecución de la composición musical intitulada «La borinquen».



## Noticias

### ¡Vaya una formalidad!

El «Noticiero» de Berlín publica el siguiente telegrama del nuevo canciller alemán Von Bülow á un telegrama de felicitación, que al darle cuenta de la inauguración de un monumento á la memoria del príncipe de Bismark, le dirijieron en común los habitantes de Siegen—Wesfalia:

«Contesto al telegrama de felicitación, que me dirijen los ciudadanos de Siegen dándoles las más sinceras gracias al par que la seguridad que del desempeño del difícil cargo que me ha confiado nuestro emperador, tendré siempre fija la vista en la grandiosa figura del incomparable hombre de Estado (el príncipe de Bismark) cuyo monumento inaugurais en el día de hoy.»

¡Buena imitación la del conde Von Bülow haciendo un tratado de alianza ofensiva y defensiva con Inglaterra, cuando como nadie ignora, toda la política del canciller de hierro ó sea Bismark tuvo siempre como principal objeto la decadencia, ó mejor dicho, la ruina del poderío de Inglaterra, á la cual detestó siempre aquel alemán de pura sangre!

### Los belgas en el Congo

Un pasajero del vapor «Anveraville», que procedente del Africa Occidental acaba de llegar á Amberes, trae la noticia de que el tribunal de Bosno en el Congo Belga, ha sentenciado á dos años de trabajos forzados á Mr. Mocay, representante en aquel país africano de la Compañía Antwerp-Mongalla, y á seis años de igual pena á Mr. Mattya, el primero por asesinato alevoso del jefe Alibu de Mongalla, y al segundo por homicidio de algunos indíjenas.

Ambos sentenciados confiesan sus crímenes pero juran y perjuran que los cometieron de acuerdo con las órdenes verbales que les diera el mayor Lothaire, del ejército belga de ocupación en el Congo.

### Pleitear... y comer... juntos

Tranquilizarse. A pesar del arreglo anglo-alemán, se asegura en Londres que los emperadores de Rusia visitarán el año próximo á la reina Victoria en Inglaterra, yendo juntos á ver la Exposición Universal que se celebrará en Glasgow, en la cual según telégramas que en términos cordialísimos dirige el ministro de Hacienda ruso al Gobierno británico intenta representar la industria moscovita un brillantísimo papel.

Tranquilicémonos, pués....

### La cosecha de trigo

El «Bulletin des Halles» ha publicado una estadística acerca de la producción de trigo en el mundo durante la campaña de 1899-900.

La cantidad de trigo cosechada ascendió á hectólitros 800.500.000, contra hectólitros 925.200.000 que se recolectaron el año anterior.

Estas cifras demuestran que hay una disminución de producción de 44.700 000 hectólitros sobre el año último.

Por lo que se refiere á España se calcula en hectólitros 8.300.000 el aumento de la producción de cereales, dato que no sabemos si será completamente exacto.

### Una biblioteca curiosa

Entre los varios servicios del Palacio del Sultán de Turquía, merece la pena de fijarse en uno muy curioso, de cuya dirección están encargados diez ó doce funcionarios de alta categoría. Bajo las órdenes de éstos hay un gran número de escribientes de todos los paises, que, además de su lengua propia, conocen el turco, y se ocupan constantemente en traducir los artículos más importantes de los periódicos políticos y literarios de to do el mundo.

Con estas traducciones se forman elegantes manuscritos que, después de haber sido leido en el harén, se guardan en la biblioteca imperial. De este modo, durante los pocos años que han transcurrido desde que funciona dicho servicio, la biblioteca del Sultán se ha enriquecido con más de quinientos volúmenes de esta crónica contemporánea, que comprende trabajos políticos y literarios, de los que también hace uso el Sultán por ser muy aficionado á ellos.

## MAHÓN

El señor Delegado del Gobierno, D. Jaime Escobar, ha comunicado esta mañana al señor presidente del casino El Consey, D. Bartolomé Terrés, el siguiente telegrama que había recibido del Sr. Gobernador civil de la provincia:

«No debe permitirse que se den funciones en el casino «El Consey».

No estando autorizado el Ayudante de obras públicas Sr. Martinez por el Director general del Ramo, para efectuar la visita de inspección al local del casino «El Consey», solamente lo ha efectuado el Sr. Delegado del Gobierno, el cual ha indicado al presidente de la sociedad Sr. Terrés, las reformas que cree indispensables para poder celebrar funciones en la temporada próxima.

Dice la última circular del Sr. Obispo de Menorca organizando la peregrinación al Toro:

«Lejos de las luchas políticas que enardecen las pasiones y son manantial fecundo de lamentables discordias, apartados de las contiendas que por el logro de intereses materiales dividen los ánimos y lanzan unas contra otras las clases que forman la sociedad civil.»

Y por otra parte nos comunica el telegrama que han sido detenidos tres sacerdotes por estar complicados con el alzamiento carlista.

Con que atén ustedes cabos.

El domingo próx mo á las cuatro de la tarde, se reunirá en el local del casino «Unión Republicana», la Junta administrativa de la sociedad de socorros á obreros enfermos agregada al mismo, con objeto del exámen de cuentas del mes de Octubre, que presentará el Sr. Administrador de aquella.

Esta noche tendrá lugar en el Teatro Principal una función altamente cómica compuesta de las aplaudidas obras de Vital Aza «El Padrón Municipal» y «Perecito» en las que se distingue notablemente el actor D. Pedro Vazquez.

El viernes pondrá en escena la compañía, el indispensable «Don Juan Tenorio» con un magnífico vestuario recien llegado de Barcelona.

El sábado pasará la compañía al vecino pueblo de Alayor para dar otra representación del famoso drama de Zorrilla por cuyo motivo reina entre los alayorenses gran animación.

El domingo se estrenará en el teatro principal el aplaudido drama «La Mariposa» debido á la pluma del popular autor de «La Pasionaria» Don Leopoldo Cano.

### Administración de consumos de Mahón

Confeccionados por esta Administración el repartimiento individual y conciertos voluntarios y obligatorios del extra-radio de este término municipal por el tiempo que media desde 1.° de Julio de 1900 al 31 de Diciembre de 1901 y con arreglo á las disposiciones vigentes, se participa á los vecinos de dicha zona que el referido espediente se hallará expuesto á efectos de reclamación, en las oficinas de esta Administración durante el plazo de 10 días á contar desde esta fecha.

Mahón 30 Octubre 1900.—El Administrador.—p. p., Juan Salord.

**Horas de despacho**

Días laborables de 10 á 12 mañana y de 3 á 5 de la tarde.

Días festivos de 10 á 12 mañana.

## Sección Telegráfica

(SERVICIO PARTICULAR)

Madrid 31, 2 md.

El Gobierno insiste en negar la importancia que se quiere atribuir al levantamiento carlista; con todo las noticias particulares que se van recibiendo anuncian la presencia de nuevas partidas.

El Gobierno ha ordenado que se estableciera en Barcelona una fuerte censura y que estuvieran preparados en esta capital dos batallones de cazadores para salir en dirección á Cataluña al primer aviso.

Ha dispuesto el ministro de marina interino, general Azcárraga, que inmediatamente saliera para Barcelona el acorazado «Pelayo».

* * *

### Cotización Oficial

Madrid 30 Octubre 4 t.

| | |
|---|---|
| 4 °/. interior . . . | 68'30 |
| Exterior . . . . | 75'00 |
| Amortizable 4 p°/。. | 00'00 |
| Id. 5 por 100 . . | 90'00 |
| Cubas 1886. . . . | 82 20 |
| — 1890. . . . | 68 50 |
| Banco España . . . | 500 00 |
| Tabacalera. . . . | 381'50 |
| París á la vista | 33'35 á 33'25 |
| Lóndres id. | 00'00 á 00'00 |

* * *

### Banco de Mahón

COTIZACIONES LOCALES

| | Din. | Pap. |
|---|---|---|
| Industrial Mahonesa | 00'00 | 80'00 |
| Banco de Mahón . . | 00'00 | 41'50 |
| Eléctrica Mahonesa . . | 00'00 | 25'00 |
| Soc. gen. Alumbrado | 000'00 | 00'00 |
| Marítima. . . . | 00'00 | 87'00 |
| Maquinista Naval. . . | 00'00 | 00'00 |
| Oblig. municipales. . . | 67'00 | 00'00 |

Mahón 29 Octubre 1900.

* *

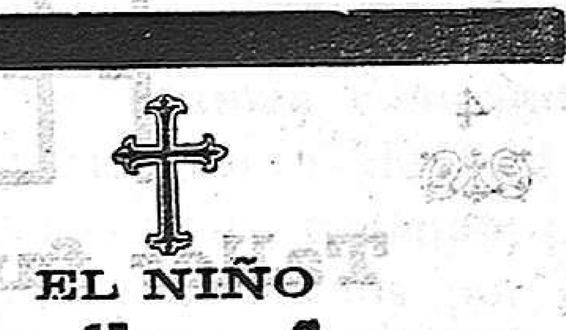
### Telegramas de «La Marítima»

Palma 31

«Ciudad Mahón» fondeado sin novedad á las 4.—Cabet.

Marsella 30, 2'20 t.

Ayer prueba calderas frio resultado brillante, hoy dique ratifico magnífica estado casco, sábado pruebas marcha confio salida domingo.—Director.



EL NIÑO

**Lorenzo Morro Carreras**

HA SUBIDO AL CIELO

á las 2 de la tarde de hoy

á la temprana edad de 2 años y 6 meses

Sus desconsolados padres, hermanitos, abuelos, tios, tias, primos, primas y demás familia participan á sus amigos y conocidos y al público en general tan sensible pérdida y ruegan se sirvan asistir al entierro que tendrá lugar á las 11 y media de la mañana de mañana.

Mahón 31 octubre de 1900.

Casa mortuoria S. Jaime 30.

### PLATO DE POSTRE

**Fábula**

Quiso Jacinto á Rosa
dar un abrazo,
y con sus alfileres
se hirió en la mano.
Esto sucede
al hombre que una *rosa*
coger pretende.

*S. G. Rodriguez de Escribano*
(«La Avispa»).



SECCION POETICA

## El Campo Santo

A la memoria de nuestros queridos muertos

Campo sagrado, do están
aquellos que un dia fueron
y cual nosotros vivieron
con nunca saciado afán.
Morada común do van
todas nuestras ilusiones,
donde cesan las pasiones
que nuestra vida alentaron
y en donde por fin hallaron
calma nuestros corazones.

Morada donde á llorar
venimos los que pensamos,
los que el recuerdo guardamos
de un ser que nos supo amar,
donde debieran cesar
los duelos y los rencores
ya que amargos sinsabores
da el mundo á los que vivimos
y tan sólo recibimos
desengaños y dolores.

Patria pequeña, do yacen
en la nada convertidos
nuestros cuerpos y podridos
como polvo se deshacen.
¡Triste suerte! cuantos nacen
tan solo polvo han de ser;
el orgullo y el poder,
la riqueza y la hermosura
en odionda sepultura
apenchura los se han de ver.

Cálmese nuestra ambición
¡vivos! y nuestra ceguera,
que la vida es pasajera
y todo ilusiones son.
Todo cabe en un panteon
todo acaba en un momento;
con nuestro postrer aliento
cual celajes disipados
se ven los sueños dorados
que abarcara el pensamiento.

La esperanza, el mas allá
de una vida superior
es solo el consolador
bálsamo que aliento da.
¡Sed buenos! En ello va
el que sea bendecida
y de todos bien querida
nuestra existencia ilusoria.
¡Solo queda la memoria!
¡¡Ella es la segunda vida!!

B. Fabregues.

*Mahón, Octubre 1900.*

SECCION OFICIAL

EDICTO

**Don Juan Ginart Hernández,**

Recaudador de Contribuciones de la única zona de Menorca.

Hago saber: Que publicado en el Boletín Oficial de esta Provincia el anuncio fijando los días en que ha de verificarse la cobranza ordinaria de las contribuciones Territorial é Industrial correspondientes al 4.º trimestre del año actual, la de este término municipal tendrá lugar en esta Ciudad los dias 1 al 6 del mes próximo desde las 7 de la mañana á la 1 de la tarde.

Una vez terminado este primer período de cobranza, los contribuyentes que hubiesen dejado de satisfacer sus cuotas, durante los días marcados, podrán verificarlo sin recargo en el local donde tengo establecida mi oficina, situado en Mahón calle de la Infanta 12 desde los días 25 al final del mismo mes.

Los que dejen transcurrir este segundo plazo sin efectuar el pago, incurrirán en el recargo del 5 por 100 del primer grado de apremio.

Lo que hago público para conocimiento de los interesados y en cumplimiento á lo prevenido en los artículos 35 y 36 de la Instrucción de 26 de Abril de 1900.

Mahón 26 Octubre de 1900.—El Recaudador auxiliar, Benito Aguiló.

## Teatro Principal

*Miércoles 31 Octubre de 1900*

**PROGRAMA**

1.º La graciosa comedia en 2 actos:

EL PADRON MUNICIPAL

en la cual tomará parte el niño Gonzalito.

2.º El lindísimo juguete cómico en dos actos:

**Perecito**

Ambas producciones son del popular autor Vital Aza y serán puestas en escena por el Sr. Vazquez (P.)

*A las 8 y media.*

* *

El viernes

DON JUAN TENORIO

* *

El domingo, estreno de

LA MARIPOSA

de Leopoldo Cano autor de «La Pasionaria».

# Anuncios



Bernardo Fábregues, imp.